

“Felicem Nioben!”

Autore: D'Annunzio, Gabriele

Traduttore: Hérelle, Georges

Titolo originale: Felicem Nioben!

Titolo tradotto: “Felicem Nioben!”

Opera originale: Elegie romane

Testo usato dal traduttore: Gabriele D'Annunzio, *Elegie romane (1887-1891)*, Bologna, Zanichelli, 1892.

Prima pubblicazione: Gabriele D'Annunzio, *Poésies (1878-1893)*, traduites de l'italien par G. Hérelle

Data della traduzione: 1912

Luogo di edizione: Paris

Editore: Calmann-Lévy

Numero di pagine: 288-289

Testo originale a fronte: No

Forma testo originale: Metrica tradizionale

Descrizione metrica testo originale: Metrica barbara: distici elegiaci.

Rime testo originale: No

Forma traduzione: Prosa/Prosa poetica

Rime traduzione: No

Paratesti: Sì

Descrizione dei paratesti: *Avertissement* pp. I-II.

Visione autoptica: Si

Compilatore scheda: Elena Coppo